



SepsiBook⁴

KÖNYVVÁSÁR ÉS KORTÁRS IRODALMI FESZTIVÁL

SEPSISZENTGYÖRGY | SEPSI ARÉNA | 2025. MÁJUS 22-25.

Négyszer négyes meghajtással

„Micsoda mesterek tanítanak harag nélkül, intnek félelem nélkül? A könyvek” – írta le 265 évvel ezelőtt a felsőcsernátoni születésű tudós lelkész, Bod Péter Szent Hilárus című munkájában. Most, bő két és fél évszázaddal később sem tudnánk cáfolni szavainak igazságát – és nem is akarjuk.

A negyedik kiadásához érkezett SepsiBook megerősíti a fenti megállapítást – és kiegészíti mindazzal, amit még a könyv, az olvasás jelenthet mindennapjainkban, hozzáadhat életünkhöz. Például az értelmes kikapcsolódással, szórakozással, a hiteles tájékozódás, informálódás elégtételével, a felfe-

dezés örömeivel, miközben szívünk-re-lelkünkre és kedvünkre bön-gészünk a továbbra is gazdag és izgalmas, minden igényre és kíváncsiságra választ adó olvasmánnyal szolgáló kortárs könyvkiálatban.

A könyv, még inkább a jó könyv a világ minőségibb megéléséhez segíti hozzá olvasóját, úgy foglal-koztatva értelmét, érzelmeit, empátiáját és kritikai érzékét, hogy könnyebben eligazodjon gond-terhes, bonyolult időkben, súlyos problémák közepette is. A könyv, az olvasás sokféle formában jelen van körülöttünk, és eseményünk ezt az összetett jelenléte is leké-pezi mind az író-olvasó találkozók,

könyvbemutatók, beszélgetések, mind a kapcsolódó-kiegészítő prog-ramok, közösségi akciók, installá-ciók révén.

Idén is igazodunk a SepsiBook koncepciójának és működésének négy fő elvéhez: a kiemelt figyelem a gyermekekre, fiatalokra, a családra; az irodalmak, kultúrák közti élő párbeszéd; a program összművészeti elemekkel történő gazdagítása; a könyves aktualitást közönségközelbe hozó, közösségi élmény megteremtése. Emellett a negyedik SepsiBook nemzetközi nyitást tesz, nem véletlenül a finn irodalmat látva vendégül, hiszen ebben az északi országban törté-

netileg is életbevágó fontossága van a köztudatban az olvasásnak, a könyvnek.

Mindezt összevetve elmond-hatjuk játékosan – hiszen a já-ték, az interaktivitás is lényeges mozgatórugója eseményünknek –, ugyanakkor teljes komolysággal is, hogy a SepsiBook négyszer négyes meghajtására váltott.

Kedves Látogatónk, tarts ve-lünk végig, leld kedved, élményed ebben a négynapos utazásban, hi-szen Neked szól!

Szonda Szabolcs
programigazgató

DEDIKÁLÁSOK

MÁJUS 21., SZERDA

20:00 **Torner Anna** / Háromszék Táncstúdió

MÁJUS 22., CSÜTÖRTÖK

13:00 **Bendl Vera** / Grund – dedikálások
13:00 **Zalka Csenge Virág** / a Móra Kiadó standja
14:00 **Balázs Ágnes** / a Móra Kiadó standja
15:00 **Gáspár András Gáspár** / a Móra Kiadó standja
19:00 **Ioana Nicolaie** / Körönd
19:00 **Oravec Imre** / Grund – dedikálások
20:00 **Mircea Cărtărescu** / Grund – dedikálások

MÁJUS 23., PÉNTEK

12:00 **Timo Parvela** / Grund – dedikálások
13:00 **Zalka Csenge Virág** / a Móra Kiadó standja
13:00 **Zágoni Balázs** / a Móra Kiadó standja
14:00 **Lackfi János** / a Cerkabella Könyvkiadó standja
14:00 **Dr. Sánta Ákos** / a Martin Opitz Kiadó standja
15:00 **Zalka Csenge Virág** / a Móra Kiadó standja
15:00 **Dr. Antalka Ágota** / a Mentor Könyvek Kiadó standja
17:00 **Radu Afrim** / a Cărturești standja
18:00 **Darvasi László** / Grund – dedikálások
19:00 **Dan Lungu** / Körönd
20:00 **Karády Anna** / Grund – dedikálások
20:00 **Fekete Vince** / Körönd
21:00 **Crin-Triandafil Theodorescu** / Grund – dedikálások

MÁJUS 24., SZOMBAT

12:00 **Marék Veronika** / Grund – dedikálások
13:00 **Lackfi János** / Grund – dedikálások
14:00 **Timo Parvela** / a Cerkabella Könyvkiadó standja
14:00 **Kemény István** / Körönd
17:00 **Kopriva Nikolett, Muszka Sándor** / a Mentor Könyvek Kiadó standja
18:00 **Bösze Ádám** / Grund – dedikálások
19:00 **Schäffer Erzsébet** / Grund – dedikálások
19:00 **Káli István** / a Mentor Könyvek Kiadó standja
20:00 **Sofi Oksanen** / Grund – dedikálások

MÁJUS 25., VASÁRNAP

12:00 **Bertóti Johanna, Kürti Andrea** / a Gutenberg Kiadó standja
14:00 **Fábián Janka** / Grund – dedikálások

KIÁLLÍTÁSOK

Kalevala-illusztrációk – kiállítás **Baász Imre** (1941–1991) alkotásaiból
// Porond előtti tér

Magyar Könyvtervezés-díjas kötetek kiállítása // Porond előtti tér
A Gutenberg Kiadó kiállításai: A mennybe vitt leány. Női sorsok a balladák tükrében és **Százhusz csikorgó télen át. Hangjátékok József Attilára** // Grund

Csend ül szívemen – **Radnóti Miklósról** szóló életrajzi kiállítás // Kör-folyosó

Szemle **Szegedi Katalin** illusztrátor munkáiból // Körfolyosó

PROGRAM A KÖRFOLYOSÓN

Hallgasd és fuss a történet útján! – 30 perc futópadon, hangoskönyv társasá-gában. A hangoskönyvek a vásáron jelen lévő kiadók, valamint a Marosvásárhelyi Rádió felajánlásai.

A sepsiRUN programja:
május 24., szombat 10:00 – 18:00
május 25., vasárnap 10:00 – 14:00

Időutazó – olvasófülkék

Műhelysarok: program szerint meghir-de-tett tevékenységek

Hívd fel...! – szövegrészletek meghívottak írásából, színművészek tolmácsolásában

Mumin-papírbábok készítése
május 23., péntek 15:00 – 17:00
május 24., szombat 13:00 – 15:00

ÁLLANDÓ PROGRAM A GRUNDON

11:00 – 20:00 **Rövid Mumin-rajzfilmek** vetítése magyar és román felirattal

Foglalkoztató programok a játSZÓtérben

Kézműves-foglalkozá-sok: könyvjelzőkészítés, színezés, gyöngyfűzés, kavicsfestés gyurmá-zás, bábkészítés, ori-gami, csemetemozi

A 3 év alatti gyermekek kizárólag szülői felügyelettel tar-tózkodhatnak a játSZÓtérben. A 3 év feletti gyermekeket szülői felügyelet nélkül is fogadjuk, legtöbb 2 órára.

A Sepsi Arénába a belépés ingyenes.

© A szervezők fenntartják a programmódosítás jogát.

2025. május 21., szerda

18:00 *Világgá mentem, viszszaajónék. Horzsolások egy felvonásban* – **Torner Anna** *Itt sem fogunk élni* című regényének színpadi adaptációja. Rendező: Berecz Boglárka. Játsszák: Torner Anna, Vargyas Péter (gitár). Jegyköteles előadás. // Háromszék Tánctudió

19:20 *Itt sem fogunk élni* – **Torner Anna** könyvbemutatója, beszélgetőtárs: Szabó Eszter rádiós, irodalomnépszerűsítő // Háromszék Tánctudió

2025. május 22., csütörtök

9:00 *Szörnyen szörös barátság* – találkozó **Bendl Vera** íróval, a Könyvkelengye program eseménye, a sepsiszentgyörgyi 1. osztályosok részvételével // Bod Péter Megyei Könyvtár, Gábor Áron-terem

10:00 *A Mozikácska* együttes koncertje gyermekeknek // Porond

11:00 *Játsszunk mesét Vadadi Adrienn-nel* – közönségtalálkozó, 8–9 éveseknek // Porond

11:00 *Lenka és Palkó* – **Szegedi Katalin** Ladaszínház-előadása és kézműves-foglalkozás, 9–10 éveseknek // Körönd

11:00 *Principiul viselor comunicante* – közönségtalálkozó **Dan Lungu** íróval, 13–15 éveseknek // Klubterem

11:00 *Kalandos történetek* – közönségtalálkozó **Zágoni Balázssal**, az *Erdélyi gyermek-enciklopédia* és a *Barni-könyvek* szerzőjével. Beszélgetőtárs: Szócs Torma Katalin pedagógus; a Koinónia Kiadó programja, 7–9 éveseknek // Konferenciaterem

12:00 *Szörnyen szörös barátság* – találkozó **Bendl Vera** íróval, a Könyvkelengye program eseménye, a sepsiszentgyörgyi 1. osztályosok részvételével // Porond

12:00 *A néma istennő. Elfelejtett görög-római mítoszok a mai világban* – mesél **Zalka Csenge Virág**, 12–14 éveseknek // Körönd

12:00 *A CulTuriștii folyóirat ismertetése* – bemutatja **Mirela Cara Dragu** főszerkesztő // Klubterem

12:00 *Önmagukat író történetek* – játék a *Csak neked akartunk jót* című ifjúsági regény szerzőjével, **Lipták Ildikó**val, 13–15 éveseknek // Konferenciaterem

12:00 *Jókai 200 – szereplőkereső és címkirakó* játék **Demeter Évával** // Grund

13:00 *Lufi kalandjai* – interaktív találkozó **Balázs Ágnes** íróval, 12–14 éveseknek // Porond

13:00 *Trapiti és barátai* – beszélgetés **Darvasi László** íróval, 11–12 éveseknek // Körönd

14:00 *Héjnélküli valóság* – interaktív találkozó **Gáspár András Gáspár** íróval, 16–18 éveseknek // Körönd

14:30 *Könyvcsata* – diákcsoportok irodalmi vetélkedője // Porond

16:00 *A mesélés közösségi ereje. Papírszínház a gyakorlatban* – módszertani bemutató pedagógusoknak **Valtyni Lidiával**, a Csimota Kiadó munkatársával // Körönd

16:00 *Béna felnőttek, ügyes gyerekek* – beszélgetés felnőttmintákról a *Csak neked akartunk jót* című regény szerzőjével, **Lipták Ildikóval** // Klubterem

16:00 *Franz Hodjak: Soha senkire nem löttem. Király Zoltán és Szenkovics Enikő* beszélgetőkönyvének bemutatója, moderátor: Lovétei László író; az Exit Kiadó programja // Konferenciaterem

16:45 *Kalevala-illusztrációk* – kiállítás **Baász Imre** (1941–1991) alkotásaiból. Megnyitja **Bordás Beáta** művészettörténész, az Erdélyi Művészeti Központ vezetője // Porond előtti tér

17:00 SepsiBook-megnyitó: **Barabás Andrea**, a Kulturális Bizottság elnöke, Sepsiszentgyörgy Helyi Tanácsa, **Tamás Sándor**, Kovászna Megye Tanácsának elnöke, **Leena Liukkonen**, Finnország romániai nagykövete, **Mircea Cărtărescu** író, **Fekete Vince** költő, **Szonda Szabolcs** programigazgató // Porond

17:40 *Magyar Könyvtervezés-díjas kötetek kiállítása*. Megnyitja: **Polgárdi Ákos** tervezőgrafikus, a Magyar Könyvtervezés-díj alapítója // Porond előtti tér

18:00 *Napló a teljességről* – közönségtalálkozó **Oravec Imre** költővel, íróval. Beszélgetőtárs: Tamás Dénes író, költő // Porond

18:00 *Vocile literaturii* – portrébeszélgetés **Ioana Nicolaie** költővel, íróval. Beszélgetőtárs: Mihail Vaikulovski irodalmár // Körönd

19:00 *Puterea literaturii* – közönségtalálkozó **Mircea Cărtărescuval**. Beszélgetőtárs: Visky András író // Porond

20:30 *Mélyhegedű* – **Balázs K. Attila** zenés könyvbemutatója, a szerző beszélgetős zenésztársa **Zsidó Ferenc**, közreműködik **Balázs Boróka** (ének) és **Orbán Ferenc** (mandolin), az Erdélyi Híradó Kiadó programja // Porond

2025. május 23., péntek

9:00 *Un arici mofturici* – bábelőadás, **Arlechino Színház**, Brassó, 6–8 éveseknek // Porond

10:00 *Ghicatori cu Arik* – beszélgetés **Ioana Nicolaie** íróval, 9–11 éveseknek // Porond

10:00 *Lenka és Palkó* – **Szegedi Katalin** Ladaszínház-előadása és kézműves-foglalkozás, 11–12 éveseknek // Körönd

10:00 *Cimbora-délelőtt* – lapbemutató **Zágoni Balázs** íróval és **Szócs Imre** műfordítóval, 13–15 éveseknek // Konferenciaterem

10:00 *Jókai 200 – szereplőkereső és címkirakó* játék **Demeter Évával** // Grund

11:00 *Miorlau și Cuțulache* – közönségtalálkozó **Timo Parvela** finn íróval. Beszélgetőtárs: Bencze Réka irodalmár, a beszélgetés finn és román nyelven zajlik, 7–11 éveseknek // Porond

11:00 *Primul Punct și Al Doilea Punct* – **Iulia Iordan** író műhelyfoglalkozása 8–9 éveseknek // Körönd

11:00 *A csodálatos nagyapó* – mesél **Simonfalvi Anca** író, könyvtáros, 6–7 éveseknek // Klubterem

11:00 *Önmagukat író történetek* – játék a *Csak neked akartunk jót* című ifjúsági regény szerzőjével, **Lipták Ildikóval**, 13–15 éveseknek // Konferenciaterem

12:00 *A csillag és a százados* – **Zágoni Balázs** könyvbemutatója. Beszélgetőtárs: Kuszto Anna irodalomkritikus, 13–15 éveseknek // Porond

12:00 *Táltosok és városok. Régi népmesék mai gyerekeknek* – **Zalka Csenge Virág** mesél a Móra Kiadónál megjelent könyveiből, 8–10 éveseknek // Körönd

12:00 *Învățăm să scriem o poveste. Cu Luminița Corneanu și cameleonul Cami* – kreatív műhely 8–12 éves gyermekeknek // Klubterem

12:00 *Jókai 200 – szereplőkereső és címkirakó* játék **Demeter Évával** // Grund

12:30 *Finn nyelvről* – játékos nyelvtanulás a budapesti Finn Intézet (FinnAgora) önkénteseivel és a kolozsvári Babeș-Bolyai Tudományegyetem finn szakos hallgatóival // műhelysarok a körfolyosón

13:00 *Finn nyelvről* // műhelysarok a körfolyosón

13:00 *Ünnepeink* – író-olvasó találkozó **Lackfi János** íróval, költővel. Beszélgetőtárs: Csörgei Andrea vezető szerkesztő. A Cerkabella Könyvki-

adó programja, 6–10 éveseknek // Porond

13:00 *A cipzárkovács* – **Szabó Róbert Csaba** könyvbemutatója **Orosz Annabella** illusztrátor közreműködésével. Beszélgetőtárs: Szabó Eszter rádiós, irodalomnépszerűsítő; a Gutenberg Kiadó programja, 10–13 éveseknek // Körönd

13:00 *Rămâi cu tine* – **Iulia Iordan** író műhelyfoglalkozása 15–17 éveseknek // Klubterem

13:00 **Dr. Sánta Ákos: Vadászat – fegyver – reprezentáció. Főúri vadászat a kora újkori Magyarországon** – könyvbemutató, a szerző beszélgetőtársa Tamás Sándor, Kovászna Megye Tanácsának elnöke; a Martin Opitz Kiadó programja // Konferenciaterem

14:00 *Mítoszok csatája* – mesél **Zalka Csenge Virág, Csavar Mátis Katalin, Stenszky Cecília, Szabó Enikő**, 14–18 éveseknek // Porond

14:00 *Egy kolibricsalád hét-köznapjai (gyógyító mesék mozaiksaládoknak)* – **dr. Antalka Ágota** könyvbemutatója. Beszélgetőtárs: Király István kiadóvezető; a Mentor Könyvek Kiadó programja // Konferenciaterem

14:00 *Virágnyelven* – a sepsiszentgyörgyi **Kiss Béla Ikebana Kör** műhelyfoglalkozása és kiállítása. A műhelyfoglalkozások pénteken 17 óráig, szombaton 10 és 14 óra között zajlanak, az elkészült ikebanák a SepsiBook végéig megtekinthetők. // Körfolyosó

15:00 *A Gutenberg Kiadó illusztrációs kiállításainak megnyitója: A mennybe vitt leány. Női sorsok a balladák tükrében és Százhusz csikorgó télen át. Hangjátékok József Attilára*. Megnyitja: **Kürti Andrea** és **Hatházi Rebeka**. // Grund

15:00 *Az Erdélyi Múzeum-Egyesület kiadványainak bemutatója – Tapodi Zsuzsa Szövegvilágok között* című kötetét bemutatja és a szerzővel beszélget Pieldner Judit egyetemi oktató; **Kerti József Aranka György költészete** című könyvét bemutatja és a szerzővel beszélget Biró Annamária kiadóvezető // Körönd

15:00 **Kepler62: Mission launch, are you ready?** – találkozó **Timo Parvela** íróval, 11–13 éveseknek. A beszélgetés angol nyelven zajlik. // Klubterem

15:30 *Csend ül szívemen* – Radnóti Miklósról szóló életrajzi kiállítás. Megnyitja **Juhász Anna** irodalmár és **André Ferenc** író, költő, **Radnóti Vancó Kaddish** című, Radnóti-ról szóló kötetének fordítója. A Petőfi Kulturális Ügynökség programja // Körfolyosó

15:30 *Finn nyelvről* – játékos nyelvtanulás a budapesti Finn Intézet (FinnAgora) önkénteseivel és a kolozsvári Babeș-Bolyai Tudományegyetem finn szakos hallgatóival // műhelysarok a körfolyosón

16:00 *Ada Lupu: Radu Afrim. Picătura printului Rupert* – könyvbemutató. A kötetéről **Radu Afrim** rendező és **Călin Ciobotari** színikritikus beszélget // Porond

16:00 *Lukács, a székelly indián* – **Murányi Sándor Olivér** könyvbemutatója. A szerzővel és a kötet főszereplőjével, Pál Ágoston vadórral Kemény István író, költő beszélget. // Körönd

16:00 *Költők egymás közt* – **Papp Attila Zsolt Villa Diodati** és **Borsodi L. László Te fordítsd el** című kötetének bemutatója. Beszélgetőtárs: Márton Evelin író, az Erdélyi Híradó Kiadó programja // Klubterem

16:00 *Vers és film találkozósa* – filmvetítés és beszélgetés **Markó Béla** költő, **Simó Franciska** rendező és **Kovács Károly** zeneszerző részvételével, fókuszban a *Kufárok a templomban* című Markó-kötet és a versfilmek // Konferenciaterem

17:00 *Nagyregények szövegútján* – közönségtalálkozó **Darvasi László** íróval. Beszélgetőtárs: Vincze Bence kultúrászervező // Porond

17:00 **Ioan T. Morar: Lindenfeld** – román nyelvű könyvbemutató. A szerző beszélgetőtársai: Markó Béla költő és Szonda Szabolcs műfordító, a Bookart Kiadó programja // Körönd

17:00 *Már tudok olvasni!* – a Móra Kiadó pedagógusoknak szóló, olvasástanulást segítő könyvsorozat **Edinger Kata**, a kiadó munkatársa mutatja be // Klubterem

17:00 *A történelem színe és visszaja* – **Tánczos Vilmos** könyvbemutatója. A szerzővel Mirk Szidónia Kata, a kötet szerkesztője beszélget; a Hargita Kiadóhivatal programja // Konferenciaterem

18:00 *Inkább az enyém* – könyvbemutató beszélgetés **Mátyus Melinda** azonos című novelláskötetéről, illetve **Visky András A test története** című drámakötetéről. A szerzők beszélgetőtársa Juhász Anna irodalmár. A Petőfi Kulturális Ügynökség programja // Porond

18:00 *Sufletul timpurilor* – portrébeszélgetés **Dan Lungu** íróval. A szerzőt Mirela Cara Dragu újságíró kérdezi // Körönd

(tovább a következő oldalra)

2025. május 24., szombat

2025. május 23., péntek

18:00 *Székelyek birodalmi háborúiban – A székely határőr gyalogezredek története, 1762–1851* című könyv és a Székelyföld májusi lapszámának bemutatója. **Csikány Tamás** szerzővel Magyarosi Sándor szerkesztő beszélget; a Hargita Kiadóhivatal programja // Konferenciaterem

18:00 *Babur és Boni kalandjai – Demeter Izabella* román nyelvű mesekönyve magyar gyermekeknek. A szerzővel Varga Zsuzsa Waldorf-pedagógus beszélget // Klubterem

19:00 *Regényidők romantikája* – író-olvasó találkozó **Karády Anna** íróval. Beszélgetőtárs: Máthé Kincső rádiós műsorvezető // Porond

19:00 *Gyönyörű apokalipszis – Fekete Vince* könyvbemutatója. A szerző beszélgetőtársa Nánia Hanna bölcsészhallgató // Körönd

19:00 *Finn nyelvleckék* – játékos nyelvtanulás a budapesti Finn Intézet (FinnAgora) önkénteseivel és a kolozsvári Babeş-Bolyai Tudományegyetem finn szakos hallgatóival // műhelysarok a Körölyosón

19:30 *Buksó* – a 24.hu és a Lira könyves podcastjének felvétele. Műsorvezető: **Nyáry Krisztián**, meghívottak: **Láng Orsolya** író, **Hajdú Áron** kiadóvezető és **Szonda Szabolcs**, a Sepsibook programigazgatója. Korlátozott létszámú, regisztrációhoz kötött program // Konferenciaterem

20:00 *Geofolk – Dávid Bontond* albumkötetének bemutatója. Beszélgetőtárs: Kürti Andrea illusztrátor. A Gutenberg Kiadó programja // Körönd

20:00 *Cerșetorul de albastru – Crin-Triandafil Theodorescu* könyvbemutatója. A szerző beszélgetőtársa Marius Popa zeneszerző // Porond

21:00 *Luiza Zan & Jazzpar Trio* – koncert // Porond

8:00 *Fuss az élményért!* – közösségi futás a **Fitness Tribe**-bal // #SEPSI

9:00 *Irodalmi jóga, avagy költői ászanak a Sepsibookon* – szombat reggeli jóga **Bogdán Zenkő** Hatha-jóga-oktatóval, regisztrációhoz kötött // Körölyosó

9:00 *Kávékóstolás 1.1: A Rubiq Roastery-élmény* – a Wunder Events regisztrációhoz kötött, korlátozott létszámú programja // Klubterem

10:00 *Kávékóstolás 1.2: Etiópia csészében. Íztúra a kávé szülőföldjén* – a Wunder Events regisztrációhoz kötött, korlátozott létszámú programja // Klubterem

10:00 *Égen-földön* – a **Te-kergekők** kisgyűttes koncertje gyermekeknek // Porond

10:00 – 14:00 *Virágnyelven* – a sepsiszentgyörgyi **Kiss Béla Ikebana Kör** műhelyfoglalkozása. Az elkészült ikebanák a Sepsibook végéig megtekinthetők. // Körölyosó

11:00 *Apa olvas* – zenés könyvbemutató. A gyermekirodalmi antológia szerzői közül részt vesz: **Marék Veronika**, **Bertóti Johanna**, **Lackfi János**, valamint **Orosz Annabella** illusztrátor. Beszélgetőtárs: Harmath Artemisz, a kötet szerkesztője; a MeseCentrum programja // Porond

11:00 *Krimik és krémek – Szederkényi Olga* könyvbemutatója. Beszélgetőtárs: Szeben Zsuzsa intézetvezető; a sepsiszentgyörgyi Liszt Intézet programja // Körönd

11:00 *Javítgatott kiadás – Boros Kinga* könyvbemutatója. Beszélgetőtárs: Szabó Eszter rádiós, irodalomnépszerűsítő // Konferenciaterem

12:00 *Szavak hitével* – közönségtalálkozó **Lackfi János** költővel, íróval. Beszélgetőtárs: Juhász Anna irodalmár. A Petőfi Kulturális Ügynökség programja // Porond

12:00 *Kettős könyvbemutató* – Markus Majaluoma **Pipőke és Mősiő Pompidou** vándorcirkusa és **Apa, még egyszer!** című kötetéről **Jankó Szép Yvette** fordítóval Molnár Andrea, a kolozsvári Planetarium Kulturális Központ és Kávézó munkatársa beszélget; a Koinónia Kiadó programja // Körönd

12:00 *Bűvös kocka – Orosz Annabella* illusztrációs foglalkozása családoknak; a MeseCentrum programja // Klubterem

12:00 *Kettős könyvbemutató – Fancsali Kinga*: Nem a haláltól, **Szabó K. Attila**: Nem hiszek a tavakban (Erdélyi Híradó Kiadó – Fiala Irók Szövetsége, Hervay Könyvek sorozat). A szerzők beszélgetőtársa Márcuțiu-Rácz Dóra költő, író; az Erdélyi Híradó Kiadó programja // Konferenciaterem

12:00 *Babur és Boni kalandjai* – játékos románnyelv-tanulás **Demeter Izabellával**, 7–8 éveseknek // játSZÓtér

13:00 *Miú és Vau, Ella és Paté a Sepsibookon* – közönségtalálkozó **Timo Parvela** finn íróval, beszélgetőtárs: Jankó Szép Yvette fordító. A beszélgetés finn és magyar nyelven zajlik. // Porond

13:00 *Lovag Dulcinea – Kemény István* könyvbemutatója. A szerző beszélgetőtársa Vincze Bence kultúraszervező // Körönd

13:00 *Nyárindító – megfélemlés, beilleszkedés, felelősségvállalás*. Részvételi színházi program 14–15 éveseknek **Zárug Berni** drámatanárral; a Part Színházi Nevelési Műhely programja. Regisztrációhoz kötött // Konferenciaterem

13:00 *Könyvkarakter Olvasó-sarok* – olvasmányajánló kis-kamaszoknak **dr. Harmath Artemisz** irodalomkritikussal; a MeseCentrum programja // Grund

14:00 *Klasszikus dallamok – Ráduly Zsófia: Passacaglia* (hegedű), majd **Nagy Magor**, a Baróti Szabó Dávid Technológiai Líceum és a sepsiszentgyörgyi Művészeti és Népiiskola diákjának zongorajátéka // Porond

15:00 *Erdélyi Szép Szó 2025* – találkozó az antológia há-

romszéki szerzőivel: **Borcsa Imola**, **Borcsa János**, **Dimény H. Árpád**, **Kopriva Nikolett**, **Miklósi Szabó István**, **Tamás Dénes**, **Tamás Kincső**. Moderátor: Lövetei Lázár László, a kötet szerkesztője; a Pro Print Kiadó programja // Porond

15:00 *Ház, délután – Láng Orsolya* könyvbemutatója. Beszélgetőtárs: Gálfalvi Ágnes kiadóvezető; a Lector Kiadó programja // Körönd

15:00 *Jószívű balf*sz. Önzetlenség mint marketingeszköz – Rancz Zsolt* könyvbemutatója. Beszélgetőtárs: Máthé Kincső rádiós műsorvezető; a Wameleon Design programja // Klubterem

15:00 *Képhistóriák. Kisesszék Barabás Miklós és Gyárfás Jenő festményeiről* – könyvbemutató. A kötet kapcsán a szerzővel, **Jánó Mihály** művészettörténésszel Kópacz Attila kiadóvezető beszélget; az ARTprinter Könyvkiadó programja // Konferenciaterem

15:00 *Finn nyelvleckék* – játékos nyelvtanulás a budapesti Finn Intézet (FinnAgora) önkénteseivel és a kolozsvári Babeş-Bolyai Tudományegyetem finn szakos hallgatóival // műhelysarok a Körölyosón

15:30 *Finn nyelvleckék* – játékos nyelvtanulás a budapesti Finn Intézet (FinnAgora) önkénteseivel és a kolozsvári Babeş-Bolyai Tudományegyetem finn szakos hallgatóival // műhelysarok a Körölyosón

16:00 *Pertu. Az első száz* – könyvbemutató. Az albumkötetet bemutatja: **Tamás Sándor**, Kovászna Megye Tanácsának elnöke, **Bodor László** ötletgazda, **Máthé Kincső** szerkesztő-műsorvezető és **Kozma Orsolya** társszerző // Porond

16:00 *Kettős könyvbemutató – Kopriva Nikolett*: Talán vagytok, **Muszka Sándor**: Pokoljárás. A szerzők beszélgetőtársa Miklósi Szabó István író; a Mentor Könyvek Kiadó programja // Körönd

16:00 *Babur és Boni kalandjai* – játékos nyelvtanulás **Deme-**

ter Izabellával, 9–11 éveseknek // játSZÓtér

17:00 *Százhusz csikorgó télen át. Hangjátékok József Attilára – André Ferenc* könyvbemutatója. A szerző beszélgetőtársa: Szabó Eszter rádiós, irodalomnépszerűsítő; a Gutenberg Kiadó programja // Porond

17:00 *Muzikális bestiák – Bősze Ádám* zenetörténész könyvbemutató előadása // Körönd

17:00 *Finn gyermekirodalom régen és napjainkban – Riikamari Muhonen PhD*, a budapesti Finn Kulturális és Tudományos Intézet (FinnAgora) igazgatójának előadása. A program angol nyelven zajlik, fordítás biztosított. // Konferenciaterem

17:00 *Engage, Inspire, Teach: Practical Insights into National Geographic Learning Programs* – előadók: **Alice Istrate** és **Sorin Popescu** a National Geographic Learning és a Fischer International részéről // Klubterem

18:00 *Kedvcsináló a kortárs finn irodalomhoz – Varga P. Ildikó*, a Babeş-Bolyai Tudományegyetem adjunktusa, műfordító // Konferenciaterem

18:00 *A hetedik ajtó – Schäfer Erzsébet* közönségtalálkozója // Porond

18:00 *Túlhevült a pokol tüze – Káli István* könyvbemutatója. Beszélgetőtárs: Gálfalvi Ágnes; a Mentor Könyvek Kiadó programja // Körönd

19:00 *Elveszett évtizedek nyomában* – közönségtalálkozó **Sofi Oksanen** íróval. Beszélgetőtárs: Jankó Szép Yvette fordító. Az esemény angol nyelven zajlik, román és magyar szinkronfordítással. // Porond

21:00 *Zilahi Csaba: Erdélyi magyaRock 1970–2010 II.* – könyvbemutató és akusztikus koncert, a szerzővel Nagy B. Sándor újságíró, dramaturg beszélget, fellép a **sZempöl Offchestra** zenekar; közös program az Exit Kiadóval // Porond

2025. május 25., vasárnap

9:00 *Wunderpiknik#6* – brunch **Nyáry Krisztián**nal. A villásreggeli regisztrációköteles, részletek a program Facebook-eseményében; a Wunder Events programja // Körölyosó

10:30 *Papírszínház-mesék a Csimotától Valtinyi Lidiával*, a Csimota Könyvkiadó munkatársával // játSZÓtér

11:00 *Szerelmes állatok – Bertóti Johanna* verskoncertje a Gutenberg Kiadónál megjelent, azonos című kötet verseiből; a MeseCentrum programja // Porond

12:00 *Emoții șlefuite în versuri – Andruni* könyvbemutatója, a szerzővel Mădălin Guruianu, a kötet szerkesztője beszélget // Körönd

12:00 *Nagy olvasáskihívás* – beszélgetés **Sofi Oksanen Tisztogatás** című regényéről **Hollanda Andrea** és **Gy. Turoczki Emese** vezetésével, partnerségben a **Könyvbarát-nők** olvasókörrrel // Klubterem

12:00 *Babakönyvek születéstől – Kovács Zsanett*, a Móra Kiadó marketingvezetőjének bemutatója szülőknél // játSZÓtér

13:00 *A történelem szívhangjai* – közönségtalálkozó **Fábián Janka** íróval. Beszélgetőtárs: Csinta Samu újságíró // Porond

13:00 *Harry Potter Kvíz* – játékmester: **B. Szabó Zsolt** rádiós műsorvezető; regisztrációhoz kötött // Körönd

13:00 *A folyó réme* – részvételi színházi program 8–10 éveseknek **Sánta Yvette** bábszínész-drámatanárral vezetésével. A Part Színházi Nevelési Műhely programja; regisztrációhoz kötött // Klubterem

13:00 *Mamó – Pánczél Kata* egyéni bábelőadása, azt követően beszélgetés az alkotókkal; a sepsiszentgyörgyi Cimbórák Bábszínház programja. Regisztrációhoz kötött, alsó korhatár: 8 év. // Konferenciaterem

14:00 *Így ettek ők – Nyáry Krisztián* előadása az azonos című könyve alapján // Porond

14:30 *Babur és Boni kalandjai* – játékos nyelvtanulás **Demeter Izabellával**, 9–11 éveseknek // játSZÓtér

17:00 *Jókai 200. Lyukasóra* – irodalmi talkshow. Játékvezető: **Nyáry Krisztián**, játékostársak: **Bősze Ádám** zenetörténész, **Fábián Janka** író és **Tapodi Zsuzsa** irodalomtörténész. Jegykötéles előadás // Tamási Áron Színház

19:00 *Levegőt!* – zenés-verses triptichon **József Attila** költészetéből. Előadja: **Váta Loránd** színművész, **Cserkész J. Adalbert** zeneszerző és a **Voces** női kar. Jegykötéles előadás // Tamási Áron Színház



SepsiBook⁴

KÖNYVVÁSÁR ÉS KORTÁRS IRODALMI FESZTIVÁL
TÂRG DE CARTE ȘI FESTIVAL DE LITERATURĂ CONTEMPORANĂ

**KÖRÖND
PODIUM**

KÁVÉZÓ
CAFENEA
EMELET | ETAJ

GRUND

**BEJÁRAT
INTRARE**

MŰHELY-
SÁROK
ATELIER



KONFERENCIATEREM
SALA DE CONFERINȚE
EMELET | ETAJ

IDŐTÁZÓ
CALĂTOR
PRIN TIMP

KLUBTEREM
SALA CLUB
FÖLDSZINT | PARTER

1. BOOKART | 2. FISCHER INTERNATIONAL | 3. PRO PRINT KIADÓ | 4. ÁBEL KIADÓ | 5. MENTOR KÖNYVEK | 6. CERKABELLA KÖNYVKIADÓ | 7. MÓRA KIADÓ
8. POLIS KÖNYVKIADÓ | 9. KEDVENC KIADÓ | 10. KISGOMBOS KÖNYVEK - WONDERLAND ALAPÍTVÁNY - ECOVIT KIADÓ - ZILLE KÖNYVEK
11. CSIMOTA - PÁPÍRSZÍNHÁZ | 12. TÖRTOMA KIADÓ - HERALDIKA KIADÓ | 13. GARABONTZIA | 14. HARMAT KIADÓ | 15. KAVARKÁD - MIKES BAKANCS
16. WAMELEON | 17. LOVE2TRANSLATE KIADÓ | 18. HARGITA KIADÓHIVATAL / SZÉKELYFÖLD | 19. LECTOR KIADÓ | 20. GUTENBERG KIADÓ
- CENTRÁL KIADÓI CSOPORT - SCOLAR KIADÓ - CSIRIMÓJÓ KIADÓ - JELENKOR KIADÓ
21. SEPSIBOOK FAN SHOP BY IBRIK | 22. HÁROMSZÉK VÁRMEGYE KIADÓ - CIMBORA - KÍVÁNCSI DIÁKOK LAPJA
23. ERDÉLYI MŰVÉSZETI KÖZPONT - SZÉKELY NEMZETI MŰZEUM - MAGMA KORTÁRS MŰVÉSZETI KIÁLLÍTÓTÉR
25. SEPSIBOOK | 26. ERDÉLYI MŰZEUM-EGYESÜLET
27. FINNAGORA (HU) - AMBASADA FINLANDEI - FINNORSZÁG NAGYKÖVETSÉGE (RO)
28. KOINÓNIA KIADÓ - KÖNYVTÉR TEREM | 29. CĂRTUREȘTI | 30. ERDÉLYI REFORMÁTUS SAJTÓKÖZPONT
31. KRITERION KÖNYVKIADÓ | 32. MARTIN OPITZ KIADÓ | 33. HARGITA MEGYEI HAGYOMÁNYÖRZÉSI FORRÁSKÖZPONT KIADÓ
34. SAXUM KIADÓ - SZIGET KIADÓ - GABO - AKKORD - CICERÓ | 35. ERDÉLYI HÍRADÓ KIADÓ | 36. LIBRARUS PUBLISHING
37. IDEA KÖNYVTÉR - EXIT KIADÓ - FINN SZERZŐK - AUTORI FINLANDEZI | 38. MOZAIK KIADÓ

Szervezők / Organizatori:

Támogatók / Sponsori:



Sepsiszentgyörgy Polgármesteri Hivatala
Primăria Municipiului Sfântu Gheorghe



Kovászna Megye Tanácsa
Consiliul Județean Covasna



PROIECT CO-FINANȚAT DE:



Proiectul nu reprezintă în mod necesar poziția Administrației Fondului Cultural Național. AFCN nu este responsabilă de conținutul proiectului sau de modul în care rezultatele proiectului pot fi folosite. Acestea sunt în întregime responsabilitatea beneficiarului finanțării.
SepsiBook, ediția a IV-a: program cofinanțat de Administrația Fondului Cultural Național, Sesiunea I/2025, aria tematică Proiecte cu caracter repetitiv.



Járatok a SepsiBookra / Curse la SepsiBook

CSÜTÖRTÖK / JOI

Linia Vonal	Str. Berzei	Casa cu Arcade	Gara CFR	ARENA SEPSI
	Gólya utca	Lábas Ház	Vasútállomás	SEPSI ARÉNA
	→	→	→	
5	9:30	9:40	9:50	10:00
5	12:00	12:10	12:20	12:30
5	15:00	15:10	15:20	15:30
5	16:00	16:10	16:20	16:30
5	17:00	17:10	17:20	17:30
5	18:00	18:10	18:20	18:30
5	19:00	19:10	19:20	19:30
5	20:00	20:10	20:20	20:30
5	21:00	21:10	21:20	21:30
5	22:00	22:10	22:20	22:30

Linia Vonal	ARENA SEPSI	Gara CFR	Parcul Elisabeta	Str. Berzei
	SEPSI ARÉNA	Vasútállomás	Erzsébet park	Gólya utca
	→	→	→	
5	10:00	10:10	10:20	10:30
5	12:30	12:40	12:50	13:00
5	15:30	15:40	15:50	16:00
5	16:30	16:40	16:50	17:00
5	17:30	17:40	17:50	18:00
5	18:30	18:40	18:50	19:00
5	19:30	19:40	19:50	20:00
5	20:30	20:40	20:50	21:00
5	21:30	21:40	21:50	22:00
5	22:30	22:40	22:50	23:00

PÉNTEK / VINERI

Linia Vonal	Str. Berzei	Casa cu Arcade	Gara CFR	ARENA SEPSI
	Gólya utca	Lábas Ház	Vasútállomás	SEPSI ARÉNA
	→	→	→	
5	12:30	12:40	12:50	13:00
5	14:00	14:10	14:20	14:30
5	15:00	15:10	15:20	15:30
5	16:00	16:10	16:20	16:30
5	17:00	17:10	17:20	17:30
5	18:00	18:10	18:20	18:30
5	19:00	19:10	19:20	19:30
5	20:00	20:10	20:20	20:30
5	21:00	21:10	21:20	21:30
5	22:00	22:10	22:20	22:30

Linia Vonal	ARENA SEPSI	Gara CFR	Parcul Elisabeta	Str. Berzei
	SEPSI ARÉNA	Vasútállomás	Erzsébet park	Gólya utca
	→	→	→	
5	13:00	13:10	13:20	13:30
5	14:30	14:40	14:50	15:00
5	15:30	15:40	15:50	16:00
5	16:30	16:40	16:50	17:00
5	17:30	17:40	17:50	18:00
5	18:30	18:40	18:50	19:00
5	19:30	19:40	19:50	20:00
5	20:30	20:40	20:50	21:00
5	21:30	21:40	21:50	22:00
5	22:30	22:40	22:50	23:00

SZOMBAT / SÂMBĂȚĂ

Linia Vonal	Str. Berzei	Casa cu Arcade	Gara CFR	ARENA SEPSI
	Gólya utca	Lábas Ház	Vasútállomás	SEPSI ARÉNA
	→	→	→	
5	10:00	10:10	10:20	10:30
5	11:00	11:10	11:20	11:30
5	13:00	13:10	13:20	13:30
5	15:00	15:10	15:20	15:30
5	16:00	16:10	16:20	16:30
5	18:00	18:10	18:20	18:30
5	21:00	21:10	21:20	21:30

Linia Vonal	ARENA SEPSI	Gara CFR	Parcul Elisabeta	Str. Berzei
	SEPSI ARÉNA	Vasútállomás	Erzsébet park	Gólya utca
	→	→	→	
5	10:30	10:40	10:50	11:00
5	11:30	11:40	11:50	12:00
5	13:30	13:40	13:50	14:00
5	15:30	15:40	15:50	16:00
5	16:30	16:40	16:50	17:00
5	18:30	18:40	18:50	19:00
5	21:30	21:40	21:50	22:00

VASÁRNAP / DUMINICĂ

Linia Vonal	Str. Berzei	Casa cu Arcade	Gara CFR	ARENA SEPSI
	Gólya utca	Lábas Ház	Vasútállomás	SEPSI ARÉNA
	→	→	→	
5	10:00	10:10	10:20	10:30
5	11:00	11:10	11:20	11:30
5	12:00	12:10	12:20	12:30
5	13:00	13:10	13:20	13:30
5	18:00	18:10	18:20	18:30
5	21:00	21:10	21:20	21:30

Linia Vonal	ARENA SEPSI	Gara CFR	Parcul Elisabeta	Str. Berzei
	SEPSI ARÉNA	Vasútállomás	Erzsébet park	Gólya utca
	→	→	→	
5	10:30	10:40	10:50	11:00
5	11:30	11:40	11:50	12:00
5	12:30	12:40	12:50	13:00
5	13:30	13:40	13:50	14:00
5	18:30	18:40	18:50	19:00
5	21:30	21:40	21:50	22:00

Különjárat a Sepsi Arénába - Sepsi Tour - Kalandvonat - május 24., szombat
Curse cu trenulețul turistic la Arena Sepsi pentru târgul de carte SepsiBook - sâmbătă, 24 mai

Biblioteca Județeană „Bod Péter” → ArenaSepsi	Arena Sepsi → Biblioteca Județeană „BodPéter”
Bod Péter Megyei Könyvtár → Sepsi Aréna	Sepsi Aréna → Bod Péter Megyei Könyvtár
10:30	11:00
11:30	12:00